



W.D. & H.O. WILLS
GOLD FLAKE
HONEY DEW

請吸其最好者
請吸金錢嘜
烟仔。

因為最適口，
又純良，能
令人滿意。

是以此種烟仔
實無其他可比

華埠 雲高

髮絲司公活聯
LINWOOD COMPANY
106 EAST HASTINGS ST. VANCOUVER, B. C.
PHONE PA. 7825

遷舖廣告

本公司因為需要潤大之舖面及
完備之工場起見今已遷往喜市
定街東門牌壹百零六號擴充營
業并增加各種貨品以備男女界
之採購工場方面則增購各種新
式機器務期起貨快捷物美價廉
以副僑胞賜顧之雅意如蒙
駕臨參觀盡禮歡迎

雲高活公司啓

萬福藥行 藥品廣告

活堅公司 WATKINS PRODUCTS
總代理雲高活公司

啟者：本號前民國十五年直由高麗開城萬福藥
行周世顯先生應辦來高麗人參，參精，人參大
寶丸等，前經登報廣告。至今將此大都存貨。
再行推銷，僑胞光顧，無任歡迎。各名醫長藥
係由政府批准如下：

萬福人參精滋補藥露 每樽十二安士
二元五毫

萬福如意油 傷風聖藥 每樽五毫

萬福止咳藥膏 消皮膚百毒每樽壹元

補腎氣血丸 七十五庄 壹元五毫

人參露(原庄)安士三元 滑精藥片每樽 五毫

止咳藥水十一安士壹元 萬應普濟水安士六毫

傷風發熱頭痛丸 小盒七毫五 大盒七毫五

士伏若清血毒藥水 十一安士

每樽壹元二毫五 鐵打風濕內服外搽

藥水十一安士壹元

DERMA-VITE

請請試用此聖藥 確能醫
治扭著癢傷骨癩癩炎刀傷火傷瘡
癬風濕骨痛皮膚濕毒等症乃科
學化的礦質度潔妙藥奏效神速
各藥房 均有發售

小盒壹元 大盒二元

外埠郵寄請寄銀元郵費在內

RAY-VITE LIMITED
138 W. 1st Ave.
Vancouver, B.C.

醫痔聖手

不用刀割 包無痛苦

A. E. KREBS
Naturopathic Physician
602 W. Hastings St.
Vancouver, B.C.

祖國新聞

美國華僑候輪復員

居留香港很覺焦急

香港通訊 據悉：最近由國內來港
返美國的華僑甚多，但都沒有辦法
購得船票，很多滯留在干諾道一帶
的旅館裏，十分徬徨。據美國總統
輪船公司消息，最近赴美航線尚
未暢通，旅客赴美只能先行登記
在啟程前三四日才能通知啟程。現
在赴美航線只載客十二位，本
港赴美旅客登記後，要得上海總公
司批准客位，才能上船。每船客位
最多不超過八位。上海總公司消息
在滯留港赴美旅客甚多，在最近
六星期內，都無法獲得客位。美總
統輪船公司上海總公司對郵票定票
辦法已取消，旅客可到滬候船期
現由滬赴美船票收銀二百五十拾
元，由港赴美船票收銀二百七十
元。

四邑救濟公會

繼續施緊急救濟

台城通信 廣東國際救濟會四邑分
會 奉上海總會命，以戰後復員，漸
入正常狀態，緊急救濟工作，自應
予以停止，以後工作當着重善後救
濟。該會奉命後，當經召集委員會
議，認台山目前前線，日益嚴重，
災黎亟待救濟，即席議決繼續維
持目前緊急救濟工作，刻經將全部
款項，集中購米施賑，并將原有施
米名額增至四千人，計台城、新會
、新江、三施米站各一千人，大江
、四邑、斗山、海晏各三百人，至
加米數量，改為每人每日發米六司
兩。在昨廿七日已開始實行。

廣生公司
KWONG MAN SANG CO. LIMITED
136 Pender St. E. Vancouver, B.C.

源通生 清湯 調絲 魚油
四豆 土製 製成 沖菜
時瓜 時瓜 時瓜 時瓜

發行紅瓦銀器及玻璃器具
旅館及餐館用具

Buscombe & Co. Ltd.
312 Water St. Vancouver, B.C.

新到夾碼

本公司茲又辦到大宗著名牆壁夾碼
保護珍貴物品文件
等最為牢固每箇卅
五元歡迎貴客參觀

Ford Fletcher Safe Works
330 W. Cordova St.

做工衣裳

茲際多雨之秋，人人須買一套「滋
益柏」(DRY BAK)不透水雨
衣。此衣以最靚布質製成，華
友賜顧，特別歡迎。

鍾氏公司謹啓
Jones Tent & Awning Ltd.
43 W. Hastings St.

男頂 靴靚

司公靴雲葛
GOODWIN SHOE CO. LTD.
751 DUNSMUIR ST.

啓者本公司接
車大小貨物傢
私行李快捷妥
當如蒙光顧隨
時應命
兼有煤炭發行
本公司設在永生對面
聯合運送公司謹啟

UNITED TRANSFER CO.
26 E. Pender St. MA. 2050
Vancouver, B.C.

義泰公司
G. HIGH CO.
500 Main St. Vancouver, B.C.

三十六黨秘史三卷 惡虎黨 四卷
福爾摩斯自殺八卷 密約 四卷
中國英雄傳 三卷 夜光珠 四卷
綠林紅粉記 八卷 紅線女俠四卷
實用養雞要訣七毛 血衣奇冤四毛
實用養牛全書五毛 養牛全書八毛
實用養蜂全書一元 養家全書一元
遊戲全書 男女快活世界 壹元

天香馳名抽油之一

色味均佳，
最宜餐館之
用。價錢雖
好，無愧天
香出品。
夠好，夠香
又平，又靚
歡迎批發
價錢另議

天香出品

雙老抽油 豆豉 調味粉 豆
頭抽油 原粒 蘇梅醬 豆
生晒原抽 蠔油 蠔(時)市
銀絲麵 蠔豉 海鮮醬 菜干

罐頭豆腐 壹磅半庄
雲埠天香醬園主人啓

Canadian Soya Industries
2131 Dundas St. Vancouver, B.C. Can.
Telephone HAstings 3788

裕綸德記
YEE LUN ARK KEE LTD.
534-6 Fisguard St. P.O. Box 1155
Victoria, B.C.

行發到辦宗大

墨國罐鮑魚
揀手大蝦肚
大埠蝦米仔
靚爽生南薑
花旗淡春干
花旗新綠豆
土庄各抽油
土產各成料
四時鮮瓜菜

加拿大
快捷送到
瑞普煤炭公司啓
MARPOLE COAL CO.
1001 Main St. MA. 7331
Vancouver, B.C.

修整水龍電器

啟者本人專修水龍水水及一切電器工作工精快捷價廉相宜
及賜顧請向
Mr. BEHRENS RR. 5816

宜廚房工多名

茲其人洗盤碗。管理菜蔬。裁肉。洗滌頭及菜蔬。並整理房間工人多
名。往外埠工作。如意者請照址到去掛號。

Unemployment Insurance Commission
310 W. Pender St. Vancouver, B.C.
Quote Orders D1258-D1940-41-42-44

醉花連環丸 一百粒一十元

醉花連環丸。可恨器不良。全無機花力。不能得花香。如欲
求補救。除非連環丸。無法可挽救。經過化學師。驗明醉花
丸。確鑿助入。政府曾批准。許可濟世人。食丸一百粒。
担保強壯。普救無窮人。食過供認係。

長期抗戰露 雙料二元 戀花丸。丸加料三元

猛烈抗戰丸 六粒五元 兩打十二元

燃花戀情素 壹粒壹圓 燃花愛慕戀情素。獨步單方治情人。
打六圓 燃花無向外尋覓。鍾情專一待夫郎。

春耕大藥丸 廿粒拾圓 生補短小君無妨。發明春耕造藥丸。
每日食九三五粒。不見不覺大藥丸。

實消痔丸 拾盒九圓 治三日血。如不效。原銀奉還

頑掃掃光水 壹圓 治對門爛。皮膚濕毒。疥癩瘡癬

奇異靈丹 壹圓 治奇怪惡疾。心胃氣痛。各種肚痛

HEN SANG TONG
313 Main St.
Vancouver, B.C. Can. 天生堂啓

新到江門出版的僑通旬刊每册五

四月份小
報已運到

此旬刊內有新台開恩赤六邑各鄉新聞并有華僑專論僑務消息僑胞僑
眷務須通曉六邑輪渡交通表金融市情物價糧食等行情一備載如
我僑欲知家鄉實情者宜購閱此刊便明瞭一切矣 秘事實錄餐館有實
喜報。公報。中華。先導。民聲。春秋。播揚。
以上七種小報每期每份治二毫。各小報刊期有到
斯文。紅線。新報。正報。信星。南風。英報。每期每份半
中國電影界出版的「伶星雜誌」每期每册治五毛五仙

Leong Ding Bong 366 Cordova St. Vancouver, B.C. 24 埠樂定報局代售

重新廣告

本館新入接手續業
大加改良煥然一新
舍通爽汽噴溫煥床褥
清潔水喉冷熱招待妥
當往來便捷僑胞賜顧
特別歡迎

電話 PA. 5080
司理人馬修全啟

東亞旅館
TUNG AH ROOMS
101 Pender St. E.
Vancouver, B.C.

班中跌打何寶鴻醫師跌打風濕
訪醫奇難雜症皮膚雜症

通訊處佐治
街東二二五
號 醫寓在
片打街東
○二號半
診金任由
意藥費另計
診症時間上午九點至下午二點半止
僑界留意

ARMSTRONG & CO.
304 Dunlevy Ave. HA. 0141

立即止痛片每打二元
果然止痛如電。九龍退熱快如飛